



INSTRUCTION MANUAL

VHF MARINE TRANSCEIVER

**IC-M37**  
**IC-M37E**

This device complies with Part 15 of the FCC rules. Operation is subject to the conditions that this device does not cause harmful interference.

**Icom Inc.**



## 紧急情况时

如果您的船只需要救助，请向其他船只或海岸警备队发送16频道求救信号。

使用 16 频道

求救信号步骤

- 1."MAYDAY MAYDAY MAYDAY."
- 2."THIS IS....."(name of vessel)
- 3.Your call sign or other indication of the vessel.
- 4."LOCATED AT ....."(your position)
- 5.The nature of the distress and assistance required.
- 6.Any other information which might facilitate the rescue.

## 建议

在海水接触机器后，请用清水彻底清洁设备，并在使用前干燥处理。否则，由于盐的结晶作用可能使该设备的按键、开关和控制器无法使用。

**注意：**如果有任何理由怀疑防水保护可能失效时，不要在水中清洗设备。

例如，在电池组橡胶密封被损坏，设备/电池组开裂或摔破了，或者已被丢失，或者当电池组被取下的情况时。



## 前言

感谢您购买我们的产品，这台 IC-M37 甚高频海事对讲机是根据 ICOM 公司先进的工艺和技术设计生产的。适当的加以保养，它能为您提供多年无故障的操作。

## 重要

在使用前请仔细阅读完**所有的使用说明书**。

**保存好这份使用说明书**—这份说明书包含 IC-M37 重要的操作指南。

## 明确定义

名词	定义
危险	致人死亡，严重伤害或可能发生爆炸
警告	致人受伤，火灾危险或可能发生电击
注意	可能致使机器损坏
提示	不会发生人体受伤，火灾或电击，忽略则仅引起不方便

## 特色

**漂浮在水中：**



该设备能漂浮在淡水或海水中，即使当提供的附件是贴上去的。

当使用第三方的电池包、皮带、天线等，设备可能会沉下去。

如果长时间漂浮在水中，电池触点可能会生锈。

## 6W 发射功率

**700mW 大音频功率，声音更加清晰可辨**

**落水漂浮闪光功能：**



## IP57 级防水防尘标准

**5W 为 AUS 版本**

## **预防措施**

**警告** **绝对不能**将设备连接到 AC 插座，这可能会引起火灾或造成电路短路。

**警告** 在发射时，**绝对不能**让设备保持在离身体裸露部分接近 2.5 厘米，特别是脸和眼睛。最好的方式是话筒离嘴唇 5-10 厘米且设备是垂直的。

**绝对不能**将设备连接到除 BP-296 以外的其它电源，这种连接会损坏设备。

**请不要**在太阳直接照射或温度低于 $-15^{\circ}\text{C}$ 或高于 $+55^{\circ}\text{C}$ 的情况下使用或放置。

请将设备放置在小孩够不到的地方。

请将设备保持在离船用磁罗经至少 0.9 米的距离

。

**小心** 长时间使用该设备可能会引起机器后面板发热。

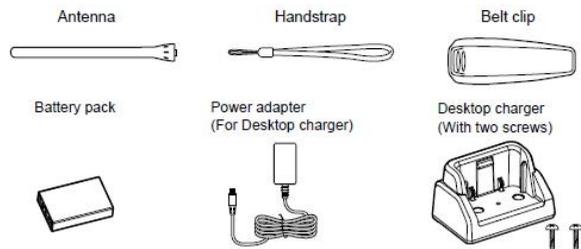
## **小心**

该设备符合 IPX7 防水保护等级；但是，一旦机器摔落，可能损坏设备或防水密封而无法保证防水保护效果。

**确认**灵活的将天线和电池组安全的安装在对讲机上，在安装前请确认天线和电池组是干燥的；水接触到机器内部将导致机器严重损坏。

当水接触到机器内部后，请用清水彻底清洁电池触点并使机器完全干燥，以消除任何水或盐残留物。

## ■ 标配附件



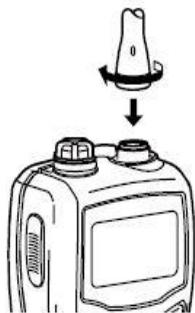
## ■ 附件

### ◇ 灵敏天线

把天线接在天线接口上。

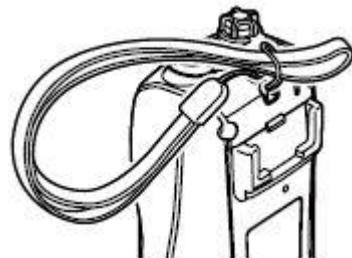
注意：禁止拿着天线来携带对讲机

在不接天线的情况下发射信号将会损坏对讲机。



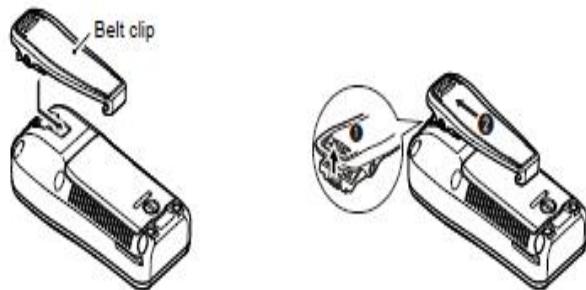
### ◇ 手提绳

如右图所示将手提绳穿过对讲机后板的绳环，这个手提绳可以帮助携带。



### ◇ 腰带夹

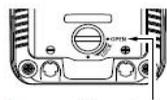
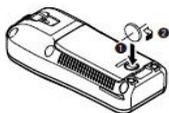
如下图所示拆下或装上腰带夹



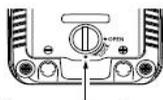
## ◇ 电池盒

### 装上电池盒

- 1, 使用硬币或标准螺丝刀(1), 逆时针旋转螺丝四分之一圈
- (2)

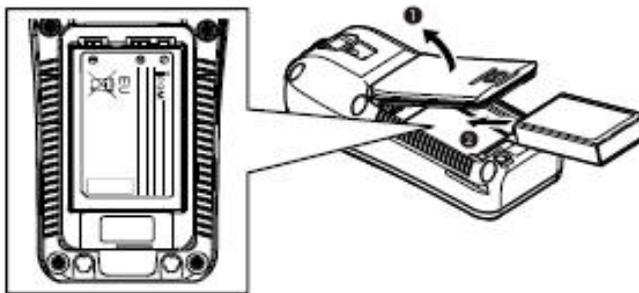


Screw position when removing the battery cover.



Screw position when attaching the battery cover.

- 2, 打开电池盖(1), 将电池组放入收发器中, 使其平整放置于机身内(2)



- 3, 安全连接电池盖

## ◇ 拆下电池盒

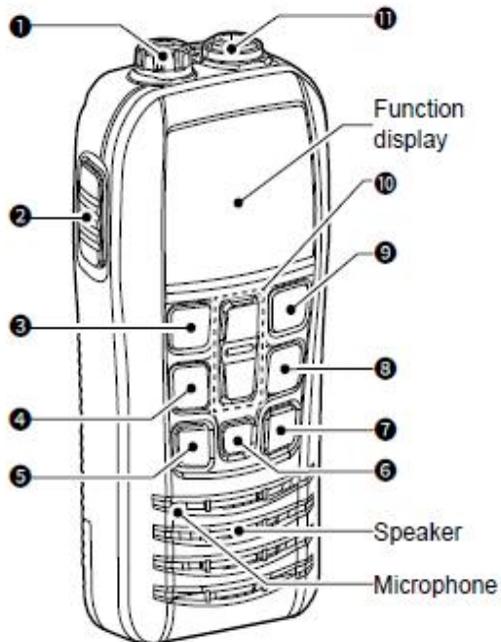
打开保险, 然后提起电池盖, 取出电池组

不要在对讲机湿或脏的情况下拆下或安装电池, 这可能会导致水或灰尘进入到对讲机或电池里而造成对讲机损坏。

**备注:** 可以用硬币或标准螺丝刀拧开底部螺丝。

**注意:** 在拆卸或安装电池盒时, 请确认橡胶条正确的安装在槽内, 如果密封圈没有正确安装, 可能会导致电池损坏; 一旦密封圈被损坏了, 防水保护将得不到保证。

## ■ 前面、顶部和侧面按键



### ① 手麦接孔 [SP MIC]

可连接 HM-213 原装手麦

### ② PTT 按键 [PTT]

按住时发射，松开时接收

### ③ 16 频道开关 [16C]

- 按下此键，选择 16 频道
- 按住一秒，选择呼叫频道
- 在选择呼叫频道后，按住此键 3 秒进入呼叫频道编辑
- 在设置模式操作时按此键可返回正常状态

### ④ 音量/静噪键 /MONI

• 按一下此键，打开或关闭音量，通过上下键调整音量大小

再次按下此键，打开或关闭静噪功能，通过上下键调整静器械大小

• 按住此键 1 秒，打开监听功能

### ⑤ 扫描/双重值守开关 [SCAN DUAL]

- 启动或停止普通或优先扫描模式
- 按住一秒进入双频或三频值守模式
- 在值守状态下，按一下此键退出值守模式

同时按住此键和 [Hi/Lo] 键 1 秒，可启动自动除水功能

⑥ 电源开关[PWR]

按住此键，打开或者关闭机器

⑦ [Hi/Lo]/[

高, 低功率 短按实现切换

常按此键 1 秒实现锁定,

再次常按一秒解除锁定

⑧ 美国, 加拿大, 国际频道组切换/气象频道

短按切换常规频道与气象频道

⑨ 按下此键选择一个最感兴趣的频道

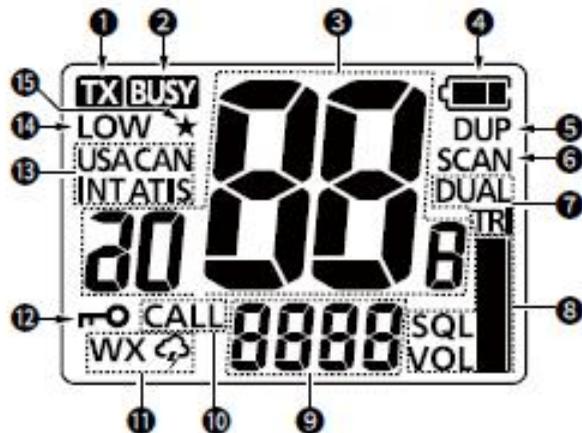
长按此键一秒标记当前频道

再次长按一秒解除标记

⑩ 上, 下选择键

⑪ 天线接头

## ■ 显示屏功能指示



### ①发射指示

发射时显示为“TX”

### ②信道忙指示

接收机接收到信号和静噪抑制不够高时显示

当监听信道时“BUSY”闪烁显示

### 3 频道号指示

- 显示选择的工作频道序号。
- 在设置模式时，显示设置项的选项。

### 4 电池电量指示

分段显示电池余量

电池充满时  闪烁

电池用完时  闪烁

### 5 异频频道指示

显示表示工作频道是异频频道（发射接收频率不一样）

### ⑥扫描指示

正在扫描时闪烁显示

### ⑦双频/三频值守指示

“DUAL”显示表示工作在双频值守；“TRI”显示表示工作于三重值守

### ⑧静噪抑制程度指示

SQL 闪烁时显示静噪的抑制程度

### 音量级别指示

VOL 闪烁时显示音量的高低程度

### ⑨复合指标读数

- 在双/三频值守、优先扫描扫描时显示 16 频道
- 设置模式时，显示设置模式项目

- 设置静噪时，显示静噪的级数
- 设置音量时，显示音量级数

### ⑩呼叫频道指示

呼叫频道被选时显示

### ⑪气象频道打开时显示

### 12 锁定指示

键盘锁定功能打开时显示

### ⑬频道组指示

“U”指示选用美国频道组\*1；“C”指示选用加拿大频道组  
“I”指示选用国际频道组。

### ATIS 频道指示

仅德国和荷兰版本机器有

### 14 低功率指示

- 当低功率发射时显示 LOW
- “LOW”闪烁显示时表示机器被强制低功率发射工作，像电池电压低、机器工作温度太高等原因可以导致。

### 15 此频道被标记时显示

## ■ 频道选择

**注意：最好充满电后再使用机器。充电时，最好不要开机，以免损坏机器**

### ◇选择 16 频道

16 频道是遇险安全频道，用于紧急通讯或与其他台站建立最初联络；双/三频道值守时，机器自动监听 16 频道；不使用等待时，要求守听 16 频道。

- 按一下[16]快速选择 16 频道。
- 按[CH]退回到选择 16 频道前的工作频道，或用[▼]和[▲]键选择操作频道。



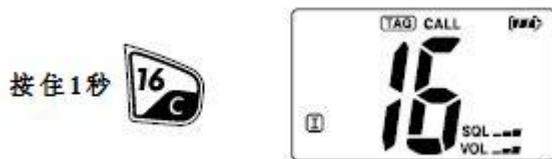
- 快捷操作：

按住[FAV]键同时，按[▼]和[▲]键按顺序选择收藏（标记）频道（跳过未标记的频道）

### ◇呼叫频道

呼叫频道用于存贮你最常用的频道，以便于随时调用。另外，三频值守时，呼叫频道将被监听。本机初始设定的呼叫频道是 9 频道，可以重新设置呼叫频道。每个频道组（USA、CAN 或 INT）可分别设定各自的呼叫频道。

- 按住[16] 1 秒选择被选频道组中的呼叫频道
  - ※ 呼叫频道的频道号和“CALL”显示在显示屏上。
  - ※ 每个频道可各自有一个独立的呼叫频道，详见后面的呼叫频道编程说明。
- 按一下[CH]键退回到选择呼叫频道前的工作频道，或按[▼]和[▲]选择工作频道。



## ◇美国、加拿大、国际频道

本机存有标准水上国际频道；美国频道\*1 和加拿大频道\*2， ATIS 频道\*3 需要另外根据需要用软件打开。

1. 按动[CH]选择常规频道组。
2. 按住[CH] 1 秒钟，可以更改频道组。  
美国、国际和加拿大频道组将顺序改变。
3. 用[▼]/[▲]键选择一个频道

※ “DUP” 显示指示工作频道是收发异频频道。

- \*1 仅英国和中国版本
- \*2 仅中国版本
- \*3 仅德国和荷兰版本

英国版本



德国和荷兰版本



中国版本



## □ 海洋气象频道

该收发器有10个气象频道。这些都是用于从国家海洋和大气管理 ( NOAA ) 的广播监测。

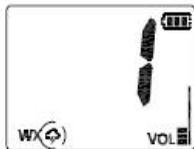
- ①按[CH/WX]一次或二次来选择海洋气象频道群，“WX”显示一个海洋气象频道被选择。



- ②用[▼]/[▲]键选择一个海洋气象频道

### 关于天气警报功能：

NOAA天气广播站发送警报音任何重要天气公告之前。  
天气警报功能会自动探测选定的天气频道的天气警报音。



天气警报功能打开

## ■ 接收与发射

**警告：**在没有连接天线时，请不要使用发射功能。否则会损坏机器。

- ①按住【PWR】键开机。
- ②设置音量和静噪抑制水平
  - 按[SQL]键，然后按[▼]键打开噪音。
  - 按[VOL]键，然后按[▼]/[▲]键调节音量大小。
  - 按[SQL]键，然后按[▲]键直到噪音消失。
- ③按[▼]/[▲]键选择需要的频道。
  - 当接收到一个信号时，“BUSY”显示在屏幕上，并且喇叭发出声音。
  - 如果需要的话，在这里再次调节音量的大小。
- ④如果需要，请按【Hi/Lo】/[] 键选择发射功率的大小。
  - 选择低功率时显示“LOW”字样，没有显示说明机器工作在低功率。
  - 选择低功率发射可节省电池；如果要远距离通信，请选择高功率。注意有些频道被限制只能在低功率使用。
- ⑤按住【PTT】发射，请对准麦克风说话。
  - 发射时显示“TX”字样
  - 70 频道不能用于常规发射。
- ⑥松开【PTT】回到接收状态。

※为了保证最大能力的发射，按住【PTT】键后，暂停几秒，然后嘴距离麦克风约 5~10 厘米，用正常的声音来讲话，以保证对方能有效接收。

※本机有节电功能；如果在持续 5 秒内没有收到信号，机器将自动打开节电功能。

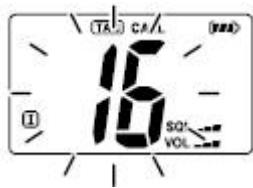
※在一些版本的机器中，为了阻止连续的发射，IC-M35 设置了超时限制功能，在连续 5 分钟的发射后，机器将自动切断发射以保证安全。

## ■呼叫频道编辑

本机的呼叫频道默认为 9 频道。我们可以在任意频道组中任意设置一个常用的频道为呼叫频道，以便于快速呼叫。

- ①按住 [CH]并保持 1 秒钟，重复操作，直到需要的频道组。
- ②按住[C](16)键保持 1 秒钟，选择呼叫频道。
  - “CALL”显示在屏幕上。

- ③再次按住[C](16)键并保持 3 秒钟，机器从一声长蜂鸣音变成两声短蜂鸣音后，进入呼叫频



道编辑状态。

- 这时呼叫频道号码开始闪烁。

- ④按[▼]/[▲]键选择需要的频道。
- ⑤按[16]键确认编辑所选频道为呼叫频道
  - 频道号停止闪烁



## ■音量大小调整

音量大小可用[VOL/SQL MONI]键和[▼]/[▲]键调整。

- ① 按一下[VOL/SQL MONI]键，再按[▼]/[▲]键调整音量大小
  - “VOL”在屏幕上闪烁
  - 音量有 31 级和 OFF 可调
  - 当 5 秒内未操作任何键时，机器自动回到正常工作状态
- ② 再按一下[VOL/SQL MONI]键，回到正常工作状态

## ■调整静噪大小

按下面操作，按[▼]/[▲]键可调整静噪大小。为了更好的接收信号和有效的扫描，需要设定静噪到适当大小。

①按一下[VOL/SQL MONI]键，再按[▼]/[▲]键调整静噪大小

- “SQL”在屏幕上闪烁
- 静噪大小有 11 级可调：OP 代表关闭静噪；10 代表静噪抑制最高；1 代表静噪抑制最低
- 当 5 秒内未操作任何键时，机器自动回到正常工作状态

② 再按一下[VOL/SQL MONI]键，回到正常工作状态



## ■键盘锁定

这个功能能够锁定除【PTT】、【VOL/SQL · MONI】、【LOUD·MUTE】、【H/L · LOCK】和[▼]/[▲]之外的所有按键，避免误按切换频道及其他操作。

- 按住【Hi/Lo · LOCK】键保持 1 秒钟，以打开或者是关闭键盘锁定功能。



## ■监听功能

使用这个功能时，机器暂时关闭静噪抑制，便于监听频道的有用信号。关于监听功能开关的设置详见后面的设置。

- 按住[MONI](SQL)键 1 秒，打开监听功能。
- 功能打开时，“BUSY”字样闪烁显示，声音发出。



## ■ 自动排水功能

自动排水功能排出喇叭上的积水，以免喇叭上的积水抑制喇叭出来的声音。开启此功能后，机器发出震动音，以便排出喇叭上的积水。

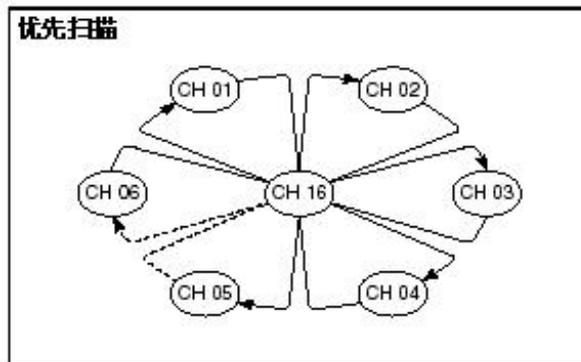
同时按住[SCAN DUAL]和[Hi/Lo LOCK]键，打开自动排水功能

- 不管音量设置如何，机器发出 9 秒长的低音震动
- 正在进行排水功能时，任何按键不起作用；
- 当连接选配的手麦后，自动排水功能不能使用

## ■ 扫描功能

扫描是在比较宽的频率范围内搜索信号的有效途径。本机的扫描方式有两种：优先扫描和常规扫描。

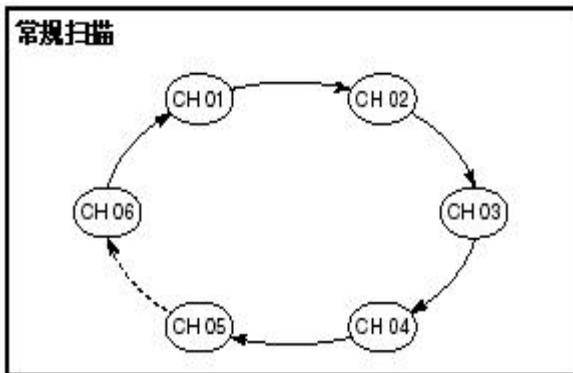
而且，待机状态下可使用自动扫描功能（需要在设置模式下设置）。



优先扫描：按顺序扫描标记频道的同时，仍然监听 16 频道；16 频道侦听到信号时，扫描功能暂时被停止，直到信号消失后恢复扫描；在 16 频道以外的其他频道扫描到信号时，此时扫描转为双频值守状态，直到扫描到的信号消失。

扫描之前应该先标记频道（因此也称扫描频道）。不要标记那些在扫描时可能中止扫描的频道，例如用于数据通讯的频道，CH70。

※优先扫描或常规扫描可在设置模式中选择



常规扫描和优先扫描一样，将按顺序扫描所有的标记频道。但是，和优先扫描不一样的，16 频道将不再被监听，除非我们将 16 频道标记成我们的扫描频道。

## ■ 设置标记频道

为了高效率的扫描，我们要标记常用的频道和清除不需要的一些频道。

机器在扫描工作时，未标记的频道将会被跳过。每一个频道组（美国、加拿大和国际）都可以独立的标记自己的频道。

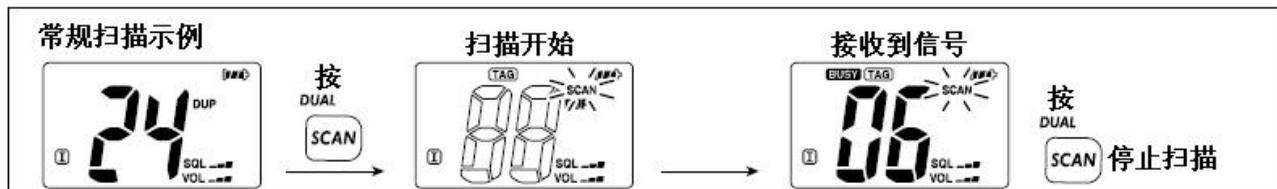
- ① 按住[CH]1 秒一次或多次，选择所需的频道组。
- ② 选择需要标记的频道。
- ③ 按住[FAV TAG]键并保持 1 秒，将选择的频道进行标记。
  - 此时屏幕将显示“★”字样。
- ④ 再次同时按住[FAV TAG]键并保持 1 秒，取消频道标记。
  - 屏幕的“★”字样消失。

**注：在所选频道组中清除所有标记频道：**

按住[FAV TAG]键，同时开机，将清除该频道组内的所有标记频道。

- 再次重复以上操作，可设定所有频道为标记频道（频道组中没有任何标记频道）

## ■ 扫描操作



---

在设置模式中预先设置扫描类型和扫描恢复时间及自动扫描，详见后面介绍。

1. 按住[CH]1 秒一次或多次，选择所需的频道组。

2. 按【SCAN DUAL】键启动优先扫描或者常规扫描。

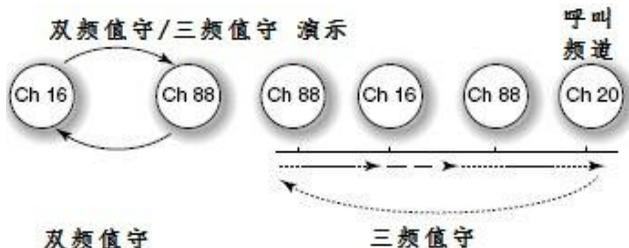
- “SCAN” 字样在显示屏上闪烁。
- 当使用优先扫描时，“16” 显示在复合窗口。
- 当扫描到一个信号时，扫描将暂停直到信号消失或者 5 秒后恢复扫描（可在设置模式中设置），在优先扫描中 16 频道将一直被监听。
- 按[▼]/[▲]键来检查标记频道，改变扫描方向和手动控制重启扫描。

3. 再次按【SCAN DUAL】键停止扫描。

- “SCAN” 字样消失；
- 按【PTT】，【16 C】，[CH]，【FAV TAG】同样可以停止扫描

## ■ 值守功能描述

双频值守是在值守其他频道时，保持监听 16 频道；三频值守是在值守其他频道同时监听 16 频道和呼叫频道。



当 16 频道收到信号时，本机的双频/三频值守功能将暂停在 16 频道，直到该信号消失后恢复值守；

三频值守时，当在呼叫频道收到信号，本机的三频值守变成双频值守，直到呼叫频道上信号消失后恢复三频值守；

在双重/三重值守时，工作频道发射功能不受影响。按【PTT】键即可进行发射。

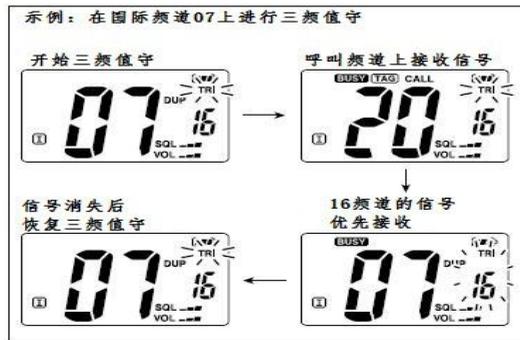
## ■ 值守操作

1. 在设置模式下设置双频值守或者三频值守

2. 选择工作频道

3. 按住【SCAN DUAL】键一秒启动双频值守或三频值守。

- “DUAL” 闪烁表示双频值守，“TRI” 闪烁表示三频值守。
  - 在 16 频道接收到信号时发出“嘀”的报警音。
  - 在呼叫频道接收到信号时，三频值守转换成双频值守。
4. 再按【SCAN DUAL】键，取消值守功能。



## ■ 设置菜单

可在设置模式下对机器的 11 项功能进行初始设定：报警音，优先扫描，扫描恢复时间，自动扫描，双频/三频值守，监听键，自动背光，液晶屏对比度设定，自动节电，静噪灵敏度和低功率发射锁定功能。（低功率发射锁定功能仅在使用选配的电池盒时显示）

### ◇ 设置模式操作

• Beep 	• WX Alert*1 	• Scan Type*2 
• Scan Timer*2 	• Auto Scan*2 	• Dual/Tri-watch*2 
• SQL Key Action 	• Backlight 	• Contrast 
• Power Save 	• CH Display*3 	• Float'n Flash 
• Float'n Flash Alarm 	• Float'n Flash Power Save 	• Low Battery Alarm 
• Sub-function Delay Timer 	• Auto SP Line Convert 	

①关闭电源。

②按住【VOL/SQL】键同时按开机，进入设置模式。

•“BEEP”显示在屏幕上。

③按【SQL】或者是按住【SQL】键同时按【▲】/【▼】来选择设置项目。

④按【▲】/【▼】选择需要的选项设置内容。

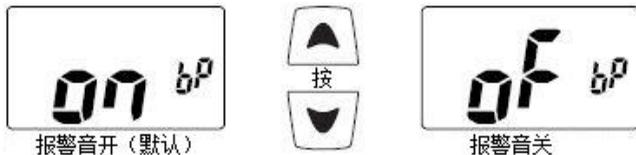
⑤按【16】键退出设置菜单模式。

## ■ 设置模式各功能选项

### ◇ 蜂鸣音设置 “BEEP”

按键蜂鸣音可以设置成关闭，也可以设置成开或用户自定义。

- OFF 关：不发出报警音
- ON 开：固定的报警音
- US：用户预先设定的报警音（就象，do，re，mi 等等）



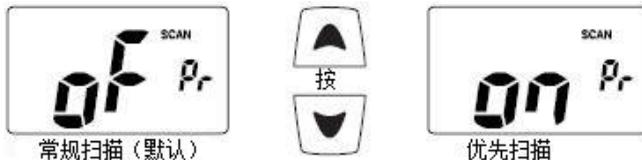
### ◇ 气象频道设置 “Auto”

(仅限于 USA, EXP, AUS 版本)

### ◇ 优先扫描功能 “Pr. o”

本机有 2 种扫描模式—常规扫描 (OFF) 和优先扫描 (ON)。

常规扫描模式扫描选定频道组中的所有标记频道；优先扫描依次扫描所有标记频道的同时保持监听 16 频道。

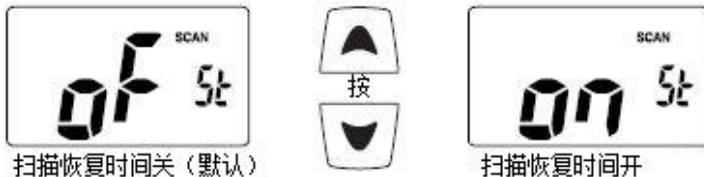


### ◇ 扫描恢复时间 “St.”

扫描恢复时间能设为暂停 (OFF) 或定时续扫描 (ON)。

当 OFF 被选定时，收到一个信号时扫描暂停，直到信号消失后恢复扫描。

当 ON 被选定时，收到一个信号后，扫描暂停五秒，不管信号是否还在，仍然恢复扫描。

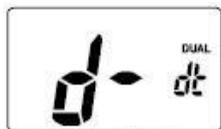


### ◇ 自动扫描功能 “Auto”

打开或者关闭自动扫描功能

### ◇双频/三频值守“dt”

这个项目用于选择双频值守或者三频值守。



双频值守（默认）



三频值守

### ◇监听功能“SQLS”

按下监听键，机器将关闭静噪抑制功能以监听工作频道。

- PU (PUSH): 在按住【VOL/SQL MONI】键 1 秒后，静噪抑制关闭，噪音打开。持续按住【MONI】(SQL) 键时，噪音持续打开。（默认）
- HO (HOLD): 在按住【VOL/SQL MONI】键 1 秒后，静噪抑制关闭，噪音打开；即使松开【VOL/SQL MONI】键，仍保持这种状态。按任意键，可打开静噪抑制功能。



自动扫描关（默认）



自动扫描开

### ◇自动背光“R.bl”

夜间操作时使用此功能非常方便。自动背光功能开启后，按任意键（除了【PTT】外）将启动背光。

- 在 5 秒内没有任何操作，背光自动关闭。



自动背光开（默认）



自动背交关

### ◇液晶对比度设定“Lcdc”

液晶显示的对比度（灰度）能被设置成高对比度“Hi”；也可以设置成低对比度“Lo”。



高对比度 (默认)



低对比度

### ◇ 节电功能“P\_SR”

节电功能是通过每隔一定的预设时间间隔，自动断开接收电路，以节省电流消耗。

- ON: 节电功能开启。在没有接收到信号或者是 5 秒内没有任何操作，机器自动启动节电功能。
- OFF: 节电功能关闭。



节电功能开 (默认)



节电功能关

### ◇ 频道显示“[CH\_1]”/“[CH\_U]”/“[CH\_C]”

### ◇ “FLAS”

打开或者关闭落水漂浮闪光功能

### ◇ “F\_RL”

打开或者关闭落水闪光时是否发出报警声音

### ◇ “F\_PS”

打开或者关闭落水报警节电功能

### ◇ “Lb\_R”

打开或者关闭电池低压时发出的报警声

### ◇ “Sb\_t”

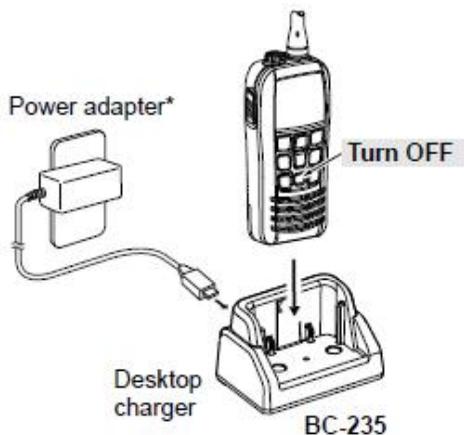
### ◇ “SP\_C”

打开或者关闭机器落水后,自动将耳机功能转换为喇叭工作模式

## ■ 电池充电器

◇ 充电连接（除了 BP-296，不能使用其它充电电池）

- ① 如果可能，将 BC-235 放在平坦的面板上，例：桌子；
- ② 如下图所示连接交流适配器。
- ③ 将机器插入到充电器
  - 充电器指示灯为黄色
  - 启动时，充电器指示灯为黄色闪烁（或黄/绿交替闪烁）
- ④ 根据剩余电量情形，充电大约十小时。
  - 充电完成时充电器指示灯变绿。



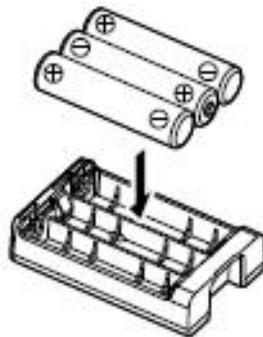
## ■ 可选电池仓

当使用外部 AAA（LR03）型号电池仓（BP-297）时，电池安装说明如下图所示，请检测确定正确的电池极性。

**注意：** 在安装电池时，请确认所有的电池是相同品牌、型号和容量；另外，也不要将新旧电池混合使用。

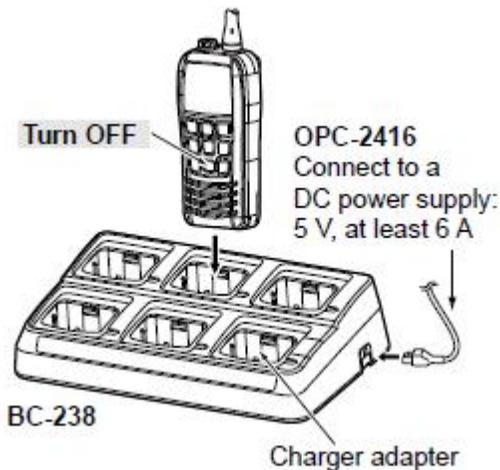
保持电池触点清洁，最好一周清洁一次电池触点。

**备注：** 当使用可选的外部电池时，对讲机在水中将会下沉（取决于内部电池的重量）。



## ■ 可选的外部电池充电器

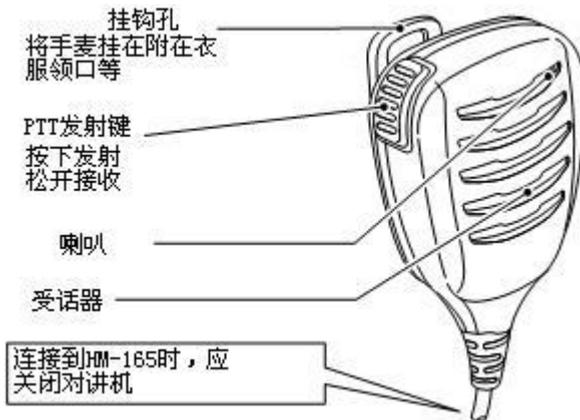
### ◇ BC-238 安装



### ◇ 充电

- ①如下图所示连接交流充电器。
- ②将机器插入到充电器
  - 充电器指示灯为黄色
  - 启动时，充电器指示灯为黄色闪烁（或红色闪烁）
- ③根据剩余电量情形，充电大约2小时。
  - 充电完成时充电器指示灯变绿。

## ■ HM-213 描述



不要将外接耳麦沉浸到水中，一旦耳麦弄湿了，在连接到对讲机前请确认已经干燥了。

**备注：**如下图所示，外接耳麦接口位于对讲机顶部；将可读性信号最大化，以正常音量通话时，与嘴唇保持大约5-10厘米的距离。

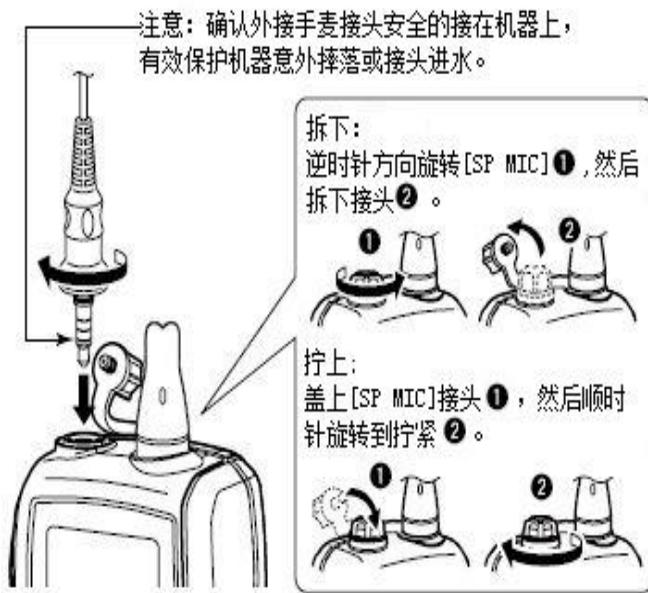
**备注：**当外接耳麦连接到对讲机时，噪声消除功能不可用。

## ■ 连接

关闭电源，将外接耳麦接口插入到[SP MIC]接口中，如右图

所示，小心拧紧并注意不要反螺丝纹路连接。

重要：如果不使用外部连接耳麦时，请确认[SP MIC]的帽子拧紧。否则，水将会进入到机器内部；此外，终端插口也会被弄脏，或接口浸水也会使对讲机功能紊乱。



## ■ 简单故障排除

故障现象	可能原因	解决办法
不能开机	● 电池没电	● 对电池充电

	<ul style="list-style-type: none"> <li>● 电池没有插好</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>● 插好电池到机器中</li> </ul>
喇叭没有声音	<ul style="list-style-type: none"> <li>● 静噪抑制太大</li> <li>● 音量设置太小</li> <li>● 喇叭上有积水</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>● 设定静噪抑制到临界水平</li> <li>● 按[VOL]键后，再按[▼]/[▲]键，设定适当音量大小</li> <li>● 排出喇叭上的积水</li> </ul>
不能发射或不能选择高功率发射	<ul style="list-style-type: none"> <li>● 一些频道限定在只能低功率发射</li> <li>● 电池没电</li> <li>● 电池充电过满</li> <li>● 选择了低功率发射</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>● 换其他没有限制的频道</li> <li>● 对电池充电</li> <li>● 确认电池电压在使用范围内</li> <li>● 按[H/L]键选择高功率发射</li> </ul>
不能更改频道	<ul style="list-style-type: none"> <li>● 键盘锁定功能打开</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>● 按住[LOCK](H/L)1 秒，取消键盘锁定</li> </ul>
不能扫描	<ul style="list-style-type: none"> <li>● 没有设定标记频道</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>● 标记需要的频道为标记（扫描）频道</li> </ul>
没有报警音	<ul style="list-style-type: none"> <li>● 报警音功能关闭</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>● 设置模式下，打开报警音功能</li> </ul>
电池电压错误	<ul style="list-style-type: none"> <li>● 电池电压超过 11V</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>● 确认电池电压在使用范围内</li> </ul>
不能消除噪声	<ul style="list-style-type: none"> <li>● 送话器被堵住了</li> <li>● 已接上可选的外部耳麦</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>● 确认送话器没有被堵住</li> <li>● 去除连接的外部耳麦</li> </ul>
不能检测噪声	<ul style="list-style-type: none"> <li>● 送话器被堵住了</li> <li>● 静噪已开</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>● 确认送话器没有被堵住</li> <li>● 设置静噪到相应等级</li> </ul>

